

Zeitschrift: Wasser Energie Luft = Eau énergie air = Acqua energia aria
Herausgeber: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband
Band: 104 (2012)
Heft: 4

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

- 257 **Schwall und Sunk: Auswirkungen auf die Gewässerökologie und mögliche Sanierungsmassnahmen**
Andreas Bruder, Steffen Schweizer, Stefan Vollenweider, Diego Tonolla, Tobias Meile

- 265 **Schwall und Sunk: Planung und Bewertung von Sanierungsmassnahmen – Möglichkeiten und Empfehlungen aus wissenschaftlicher Sicht**
Andreas Bruder, Stefan Vollenweider, Steffen Schweizer, Diego Tonolla, Tobias Meile

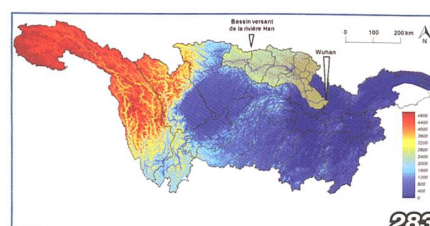
- 273 **Gesamtausbau Wasserversorgung und Trinkwasserkraftwerk Molins**
Alfred Bruni



262



277



283



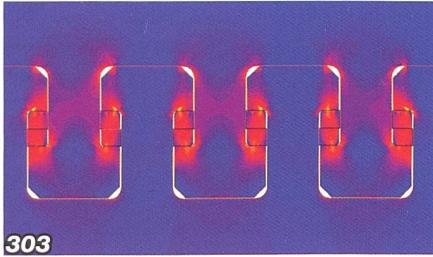
299

- 275 **Schweizerisch-Chinesische Zusammenarbeit bei Hochwasservorhersage und Risikomanagement am Yangtse**
Coopération sino-helvétique pour la prévision des crues et la gestion du risque sur le Yangtsé
Josef Hess

- 278 **Hochwasser-Risikomanagement mit Risk-Plan am Yangtse-Fluss in China**
Jürg Elsener Metz, Christian Willi

- 282 **Prévision des crues sur le Yangtsé – Application du concept MINERVE**
Frédéric Jordan, Javier García Hernández, Jean-Louis Boillat, Martin Bieri, Giovanni De Cesare, Anton Schleiss

- 289 **Das nächste Hochwasser kommt bestimmt – Evaluation einer Informationskampagne zur Umsetzung der Gefahrenkarte in der Stadt Zürich**
Elisabeth Maidl, Matthias Buchecker



303

Sechs Thesen für eine gute Praxis der partizipativen Planung im Wasserbau

Susanne Menzel

297

Das neue Bundesgesetz über die Produktesicherheit – Seine Bedeutung für die Instandhaltung, den Eigengebrauch und das RE-Engineering von Anlagen

Jürg Meier, Christof Maurer, Christoph Isler

301



308

Eugen Meyer-Peter und die Versuchsanstalt für Wasserbau – zum 80. Geburtstag unseres verehrten ehemaligen VAW-Direktors, Prof. em. Dr. Dr. E. h. Daniel L. Vischer

Willi Hager

305

Die Schlüsselrolle der Wasserkraft

Caspar Baader

314



316

Protokoll der 101. ordentlichen Hauptversammlung des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes vom Donnerstag, 6. September 2012 in Melchsee-Frutt

318

Nachrichten

- Politik
- Wasserkraftnutzung
- Gewässer/Revitalisierung
- Energiewirtschaft
- Klima
- Rückblick Veranstaltungen
- Veranstaltungen
- Agenda
- Personen
- Literatur
- Industriemitteilungen

321

321

323

326

326

328

328

329

330

331

332

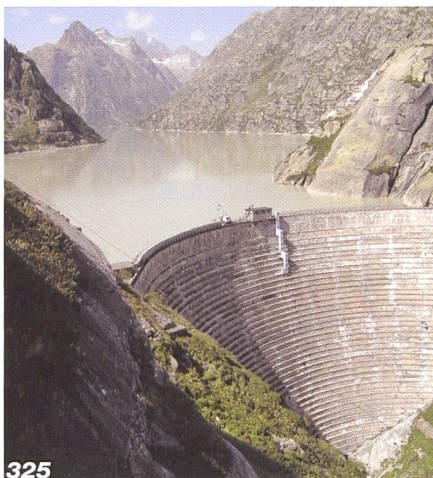
334

Branchen-Adressen

335

Impressum

336



325

Die Kommunikation
der Information

buag
buag Grafisches Unternehmen AG
CH-5405 Baden-Dättwil · www.buag.ch

Für Informationsfluss in geordneten Bahnen.

buag-Kommunikations-Full-Service

Für die Konzeption und Realisation von Dokumentationen, Publikationen, Berichten und Broschüren steht Ihnen ein Team von Fachleuten mit einer nahtlosen Netzwerkstruktur zur Verfügung, die sich flexibel auf Umfang und Art Ihres Informationsprojektes einstellen können. Sie halten so Ihren Informationsfluss, aber auch Ihre Budgets in geordneten Bahnen. Informieren Sie sich unter www.buag.ch und verlangen Sie die Broschüre «Die Kommunikation der Information» oder rufen Sie einfach Tel. 056 484 54 54 an.

ZINGRICH

CABLETRANS GMBH

Alte Strasse 28A
info@cabletrans.com
www.cabletrans.com

CH-3715 Reichenbach i.K.
Tel. +41 (0)33 671 32 48
Fax +41 (0)33 671 22 48

- Transportsysteme
- Materialeilbahnen
- Pipelinebau
- Wasserkraftwerke
- Brückenbau
- Schutzbauten



GERBAS
GmbH

Gerätehandel
Basaltprodukte

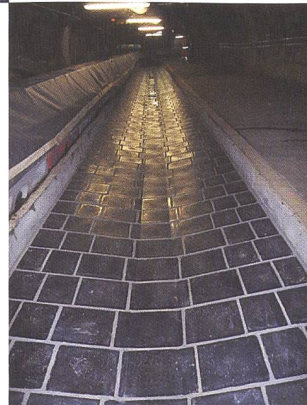
**Kaum zu glauben, aber wahr:
Das Naturgestein Basalt ist fast so
hart wie Diamant.**



**Wir liefern Ihnen diesen wundervollen Werkstoff
in praktisch jeder gewünschten Form.
Rufen Sie uns an!**



Ob in Gerinnen mit
Kreis-, Ei- oder
Maulprofil:
Unsere Basalt-Platten set-
zen die Abrasion überall
schachmatt. Fordern Sie
darum unser umfangrei-
ches Lieferprogramm
noch heute an.



Einsatzbereich:

- Kanalisationen
- Umflutungstunnel
- Wasserkraftwerke
- Säurebäder
- Hallenböden
- Metallgiessereien
- Ausstellungshallen
- Nostalgiegebäude

**Wenn Beton und Granit versagen,
dann gibt es nur eines:
Die unverwüstlichen Basalt-Platten von**

GERBAS

Gerbas GmbH, Gerätehandel / Basaltprodukte,
Grosssteinstrasse 36, 6438 Ibach
Tel. 041 872 16 91, Fax 041 872 16 92, info@gerbas.ch,
www.gerbas.ch